

THURSDAY

THURSDAY 18TH JUNE

DYDD IAU

DYDD IAU 18YDD O FEHEFIN

CANOPI 20.00 - 23.00

EXHIBITION OPENING

AGORIAD YR ARDDANGOSFA

Void One

Rarebit

Rarebit is a trans artist who's been painting on walls since the early 2000's. She currently uses a range of mediums including spraypaint, acrylic, glitter and resin. With over 20 years of experience as a tattoo artist, and a solid foundation in illustration, her work is definitely flavoured by these influences.

Mae Rarebit yn artist traws sydd wedi peintio waliau ers cychwyn y 2000au. Ar hyn o bryd mae hi'n defnyddio amrywiaeth o gyfryngau gan gynnwys chwistrell paent, acrylig, gliter a resin. Gyda dros 20 mlynedd o brofiad fel artist tatŵ, a sylfaen gadarn mewn darlunio, mae ei gwaith yn sicr wedi'i dylanwadu gan hyn.

Alongside Rarebit, we're excited to be showing work from Void One, who is pushing the boundaries of graffiti on walls and digitally. He uses augmented reality to transform his paintings and the spaces around them into fully interactive environments. Notorious for his political work including the 'Fit For Work' protests against the DWP, this is a rare opportunity to see Void One's work in Wales.

Yn ogystal a Rarebit, rydym yn gyffroes i arddangos gwaith Void One, sy'n gwthio finniau Graffiti ar waliau ac yn ddigidol. Mae'n defnyddio reality-estynedig i drawsnewid eu darnau celf a'r llefydd o'i gwmpas i greu amgylcheddau ryngweithiol. Mae Void One yn enwog am ei waith gwleidyddol fel y brotest 'Abl i Weithio' yn erbyn yr Adran Gwaith a Phensiynau, dyma cyfle prin i weld ei waith yng Nghymru.



FEATURING MUSIC FROM **CYDA BERFFORMIAD O**

DJ Livvz & Jonah & Kaybee

FRIDAY

FRIDAY 3RD JULY

DYDD GWENER

GWENER 3YDD O ORFFENNAF

CANOPI 19.30 - 21.30

GRAFFITI FEATURE FILM FFLM NODWEDD GRAFFITI

WHOLE TRAIN

by/gan Florian Gaag

The story of a crew of four graffiti writers who have dedicated themselves to the scene with its own hierarchies, values, rules and codes. Music from hip-hop greats including KRS-ONE & AFU-RA.

Stori griw o pedwar ysgrifennwr Graffiti ymdroeddig i ddiwylliant y sîn gyga hierarchaethau, gwerthoedd, rheolau a chodau unigryw.

Cerddoriaeth or enwogion
yn hip-hop er enghraifft KRS-ONE & AFU-RA.

KRS-ONE:

“Wholetrain’ is the dopest graffiti movie ever”
“Wholetrain’ yw’r ffilm graffiti fwyaf dope erioed”

20th anniversary screening of the 4K remastered version.
Dangosiad bennu 20 blwydd oed o’r fersiwn ail-feistrol yn 4K.

www.wholetrain.com

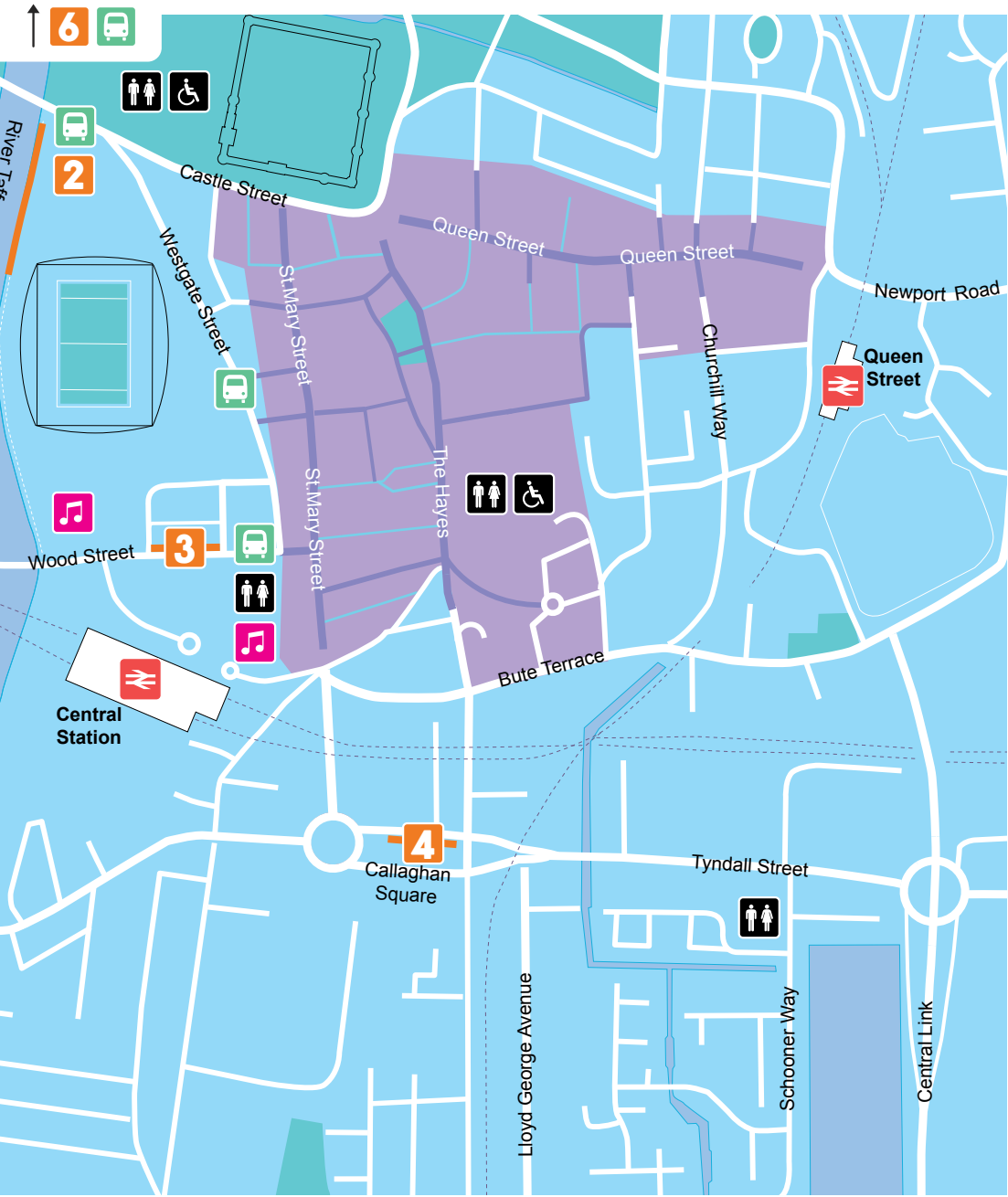
Age/ Oedran 16+





-  TOILETS / TAU BACH
-  TRAIN STATIONS / CORSAP TRÊN
-  PAINT SPOT / MAN PAENT
-  DANCE / DAWNS
-  BUS / BWS

- | | | |
|----------|------------------------------|-----------------|
| 1 | SEVENOAKS PARK | CF11 6PE |
| 2 | MILLENNIUM WALK | CF10 1JA |
| 3 | WOOD STREET | CF10 1FS |
| 4 | CALLAGHAN SQUARE | CF10 5BT |
| 5 | HARVEY STREET CARPARK | CF5 1QW |
| 6 | GABALFA INTERCHANGE | CF14 3NX |



- | | | | | | | |
|--|----------------------------------|-----------------|--|---------------------------------------|-----------------|--|
| | CANOPI - TUDOR ST | CF11 6AD | | CASTLE STEEET | CF10 1XD | |
| | HIPHOP - STADIUM PLAZA | CF10 1LA | | PENARTH ROAD | CF11 8NN | |
| | BREAKIN' - CENTRAL SQUARE | CF10 1EP | | WYNNSTAY CLOSE | CF11 8NB | |
| | WOOD STREET | CF10 1FS | | WESTGATE STREET | CF10 1DZ | |
| | TUDOR STREET | CF11 6AD | | POWDERHAM DR./SEVEN OAKS PARK | CF11 8TF | |
| | NORTH CLIVE STREET | CF11 6NL | | NINAN PARK SCHOOL/CITY GARDENS | CF11 8TF | |

SATURDAY DYDD SADWRN

SATURDAY 4TH JULY DYDD SADWRN 4YDD O ORFFENNAF

BREAKIN' BATTLE - BRWYDR BRÛK

12.00 - 18.00

Central Square, CF10 1EP

The battle is on... with incredible talent both on the dancefloor and behind the decks, prepare to be amazed at the dance skills and musicality. The 'Wales v The World' charity battle is one not to be missed!

Da ni'n barod am frwydr... gyda talent ar y llawr dawnsio a tu ôl i'r deciau, paratowch i gael eich synnu gan y sgiliau dawns a'r cerddarwch. Peidiwch gollu'r frwydur elusennol brêcddawnsio "Cymru V'r Byd!"

HIP HOP DANCE BATTLE - JAM DDAWNS

12.00 - 18.00

Stadium Plaza, Wood Street, CF10 1LA

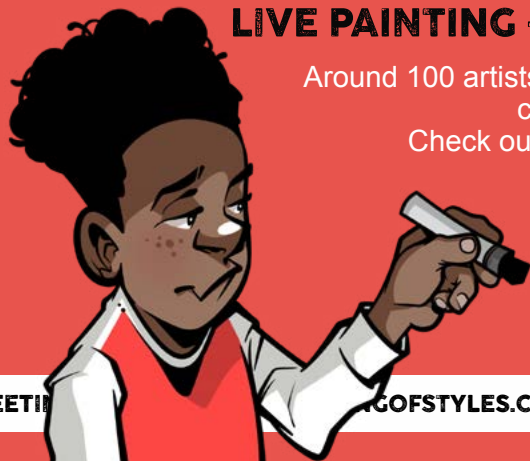
Hip Hop Dancers will battle it out for a £200 cash prize. There will also be time/space for you to jam as well - get involved and grow Cardiff's Hip Hop community.

Bydd y ddanswyr Hip Hop yn cystadlu i ennill gwobr o £200 cash. Hefyd bydd amser/lle iddich chi ymuno! - cymerwch rhan a helpwch i dyfu gymuned Hip Hop Caerdydd.

LIVE PAINTING - PROSES PEINTIO

Around 100 artists from around the world will be adding colour to the walls of Caerdydd all day! Check out the festival map for paint locations...

Croesawn 100 artist o bob ban y byd, i thafu lliw i'r walliau'r ddinas Caerdydd trwy gydol y diwrnod! Manylion ac lleoliadau i'w weld ar fâp yr ŵyl...



AFTERPARTY PARTI NOSON HIPHOP

SATURDAY NIGHT - NOS SADWRN

19.00 - 23.00

Canopi

FEATURING MUSIC FROM

GYDA BERFFORMIAD O

**Kemikali, Mama Ray Ray, Six:Forty, YazMean,
Mr.Phormula, Isle of Hip Hop & Sammy Jay**

This is an opportunity to get together with the creatives
who make this festival tick...

Dyma cyfle i gwrdd y gymuned o bobol sy'n neud calon yr wyl i guro...

SUNDAY

SUNDAY 5TH JULY

DYDD SUL

DYDD SUL CORFFENNAF Y 5ED

FESTIVAL CELEBRATION - DATHLUAD

Live music and an opportunity to check out the HUGE international production. Shouts to Lou Lockwood who established this open spot in memory of her son Roxe in 2007.

Ymunwn gyda dathliad o'r gynhyrchiad rhyngwladol ar wal
FWYAF Caerdydd.

Cynrychioliwn pawb sy'n rhan o'r wyl pan rhown diolch i
Lou Lockwood, sefydlwr y wâl



TOURS TAITH DRYWYS
www.meetingofstyles.cymru



Our festival hub is at Canopi Canopi yw cannolbwynt yr ŵyl

59 - 61 Tudor Street, CF11 6AD

Under 18's to be accompanied by an adult please

Mae rhaid l bobl sy'n iau nag 18 oed fod yng nghwmni oedolyn os gwelwch yn dda



In memory of Heir
Illustration/Darluniad: SOK

Er cof Heir- Ein etifedd
Graphic design Dylunio graffigol: Ya.Snaps